

Zeitschrift: Übermittler = Transmissions = Transmissioni
Herausgeber: Eidgenössischer Verband der Übermittlungstruppen; Schweiz.
Vereinigung der Feldtelegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere
Band: 2 (1994)
Heft: 9

Artikel: Sommerwettkämpfe der Armeeübermittlungs-, Transport-, Flieger- und
Fliegerabwehrtruppen
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-571089>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 09.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Sommerwettkämpfe der Armeeübermittlungs-, Transport-, Flieger- und Fliegerabwehrtruppen

Am vergangenen Wochenende (26./27. August) fanden in Emmen die traditionellen Sommerwettkämpfe

der Armeeübermittlungs-, Transport-, Flieger- und Fliegerabwehrtruppen statt.

Für die über 200 Wettkämpferinnen und Wettkämpfer standen Vielseitigkeit und Geschicklichkeit im Zentrum.

Die Tagessieger hiessen Walter Niederberger (Oberdorf-Stans) bei den Einzelwettkämpfen sowie Walter Zürcher (Schlosswil) und Johannes Häberli (Schüpbach) bei den Patrouillen (PAW-EKA).

Trotz der Konkurrenz von Air 94 nahmen an den diesjährigen Sommerwettkämpfen wiederum über zweihundert Wettkämpferinnen und Wettkämpfer in verschiedenen Kategorien teil. Gefragt waren Ausdauer, Geschicklichkeit, Treffsicherheit, Schnelligkeit und Kartenlesen.

In den Einzelwettkämpfen vom Freitag gelangte vor allem ein Dreikampf mit Sturmgewehrschiessen (100 Meter), Zielwurf und entweder Orientierungslauf (Dreikampf A) oder Geländelauf (Dreikampf B) zur Austragung.

Tagessieger in der Kategorie B wurde mit 1162 Punkten Sdt Walter Niederberger (Flieger-Flab) aus Oberdorf-Stans. Hervorragende Resultate erreichten ebenfalls Fw Peter Sigris (Gunten), Sieger Auszug Festungswachtkorps, sowie der Erstplatzierte bei den Uebermittlungstruppen, der Gefreite Kurt Fahrni Pratteln).

Im Patrouillenlauf vom Samstag (PAWEKA) stand totale Vielseitigkeit im Zentrum.

Der Wettkampf für die total 52 Patrouillen in sieben Kategorien setzte sich aus vier Hauptdisziplinen zusammen: Score-Orientierungslauf im Gebiet Sonnenberg-Gütsch, Patrouillenparcours bestehend aus Geländelauf, Fahrradstrecke (8 Kilometer), Waldslalom und Hindernisbahn mit darin integriertem Schiessen sowie Zielwurf. Klare Tagessieger und zugleich Meister Flieger und Flab wurden Wm Walter Zürcher (Schlosswil) und Sdt Johannes Häberli (Schüpbach) mit hervorragenden 315 Punkten.

Sie distanzieren die Sieger des Festungswachtkorps App Louis Joseph (Payerne) / App Eric Wyssen (Courtaillod) um 30 Punkte. Ein gutes Resultat mit 243 Punkten erreichten die Erstplatzierten der Uebermittlungstruppen, das Wacht-

meisterduo René und Patrick Cotting aus Tafers.

Positive Bilanz

Grosse Stabs- und Hintergrundarbeiten hatten die Organisatoren um Wettkampfkommendant Mayor Urs Frey (Hünibach) und Sportchef Hauptmann Felix Büchi (St.Gallen) zu leisten.

Die bereits eingespielte Crew mit während den Wettkampftagen rund 90 zusätzlichen Helferinnen und Helfern der Uem Abt 45 und der Kurierkompanie IV/45, die in Worb ihren Wiederholungskurs absolviert, verstand es den Teilnehmern bei idealen Verhältnissen perfekte sportliche Bedingung anzubieten.

Urs Frey zog denn auch eine gesamthaft positive Bilanz.

Das Problem der rücklaufenden Teilnehmerzahlen möchte der Kommandant nicht zu stark thematisieren.

“Natürlich herrscht eine gewisse Armeefeindlichkeit“, stellt er fest, “aber wir hatten zuletzt wieder steigende Zahlen, heuer war ganz einfach die Air 94 eine (zu) grosse Konkurrenz.”

Sein Motto und Credo für die Zukunft: Attraktive Wettkämpfe mit attraktiven Disziplinen und einer perfekten Organisation als Propaganda für den Armeesport anbieten. Freiwilligkeit und Freude stehen im Zentrum

Die diesjährigen Sommerwettkämpfe standen klar im Schatten der gleichzeitig stattfindenden Air 94 in Buochs/Ennetbürgen. Trotzdem oder nichts desto Trotz:

Der organisierende Stab um Wettkampfkommendant Mayor Urs Frey (Hünibach BE) leistete einmal mehr perfekte Arbeit bis ins Detail.

Vor allem meist ausserdienstliche respektive freiwillige (Fron-Arbeit). Zum Beispiel Felix Büchi, technischer Leiter. Der 38 jährige Hauptmann aus St.Gallen löste auf dieses Jahr den “nur” noch als Berater und Helfer anwesende Oberleutnant Ueli Strupler (Handballlegende aus Kirchlindach BE) ab.

Hauptmann Büchi, selbst ein passionierter OL-Läufer, setzt für diese Wettkämpfe inklusive die vordienstlichen Arbeiten mit Besprechungen, Rekognoszieren, Planungs- und Detailarbeiten mehr als eine Woche ein. Freiwillig. Einfach so. Der Sache wegen.

Mindestens ebenso viel Aufwand zu betreiben hat der stille “grosse” Mann im

Hintergrund: Feldweibel Robert “James” Oswald seines Zeichens Materialchef. Seine Arbeiten begannen rund drei Monate vor den Wettkämpfen. Seit 1986 ist der Galerist und Weinhändler aus Wermatswil (ZH) ebenfalls freiwillig im Stab dabei und muss alljährlich eine Vielzahl von Formularen ausfüllen und Gesuche stellen.

Denn punkto Material wird ein enormer Aufwand betrieben: Bei über 20, teilweise auch zivilen, Lieferanten müssen über 300 verschiedene Positionen, respektive Artikel organisiert oder bestellt werden.

Robert Oswald nimmt all dies nicht aus sportlichen Aspekten auf sich. “Ich mache dies wegen dem Team”, erklärt der 41 jährige, und auch wegen dem gesellschaftlichen Aspekt”.

Felix Büchi und Robert Oswald: Zwei von vielen, ohne die ausserdienstlichen Tätigkeiten es nicht möglich wäre . . .



Tagessieger bei den Einzelwettkämpfen in der Kategorie B wurde Sdt Walter Niederberger

Rangliste / Einzelwettkampf

MFD / A Uem Trp / FWK / FF Trp

Kategorie: Flieger + Flab

Auszug B

| Rg | WettkämpferIn | PLZ/Wohnort | Einteilung | Total |
|----|---------------------------|---------------------|----------------------|-------|
| 1 | Sdt Niederberger Walter | 6370 Oberdorf-Stans | Fl Kp 7 | 1162 |
| 2 | Wm Baumann Peter | 6467 Schattdorf | M Flpl Flab Btrr V/3 | 996 |
| 3 | Lt Srugasci Roberto Boris | 1207 Genève | EM gr aérod 1 | 906 |

Kategorie: Flieger + Flab

Landwehr/Landsturm A

| Rg | WettkämpferIn | PLZ/Wohnort | Einteilung | Total |
|----|-----------------------|-----------------|----------------|-------|
| 1 | Wm Zürcher Walter | 3082 Schlosswil | Sch Füs Kp 839 | 1156 |
| 2 | Adj Uof Zürcher H. | 3532 Zäziwil | Sch Füs Kp 839 | 1130 |
| 3 | Gfr Brechbühler H.-R. | 3472 Winigen | Sch Füs Kp 839 | 1100 |

Kategorie: Flieger + Flab

Landwehr/Landsturm B

| Rg | WettkämpferIn | PLZ/Wohnort | Einteilung | Total |
|----|----------------------|-----------------|----------------|-------|
| 1 | Adj Uof Küng Rino | 7320 Sargans | Stab LT Bat 3 | 1048 |
| 2 | Wm Bucher Werner | 4513 Langendorf | Fl Kp 7 | 987 |
| 3 | Sdt Häberli Johannes | 3535 Schüpbach | Sch Füs Kp 839 | 909 |

Kategorie: Festungswachtkorps

Auszug A

| Rg | App Wyssen Eric | 2016 Cortaillod | Rég fort 11 | 934 |
|----|----------------------|-----------------|-------------|-----|
| 2 | Gfr Uehlinger Markus | 8213 Neunkirch | Fest Reg 31 | 605 |
| 3 | App Schuway Francois | 1528 Surpierre | Rég fort 11 | 290 |

Kategorie: Festungswachtkorps

Auszug B

| Rg | WettkämpferIn | PLZ/Wohnort | Einteilung | Total |
|----|-------------------|----------------|--------------|-------|
| 1 | Fw Sigrist Peter | 3636 Tschingel | Fest Sek 121 | 1084 |
| 2 | Gfr Good Roland | 8887 Mels | Fest Kr 32 | 1070 |
| 3 | Hptm Regli Markus | 3073 Gümligen | BAGF, S 51 | 993 |

Kategorie: Festungswachtkorps

Landwehr/Landsturm A

| Rg | WettkämpferIn | PLZ/Wohnort | Einteilung | Total |
|----|------------------|-------------------|-------------|-------|
| 1 | App Joseph Louis | 1530 Payerne | RÜg fort 11 | 1146 |
| 2 | Gfr Bühler Ueli | 8543 Stade | Fest Reg 31 | 1084 |
| 3 | Gfr Graf Erwin | 8200 Schaffhausen | Fest Reg 31 | 1018 |

Kategorie: Festungswachtkorps

Landwehr/Landsturm B

| Rg | WettkämpferIn | PLZ/Wohnort | Einteilung | Total |
|----|-------------------|-----------------|-------------|-------|
| 1 | Gfr Frei Werner | 6370 Stans | Fest Reg 22 | 1046 |
| 2 | Gfr Küng Kilian | 8500 Frauenfeld | Fest Reg 31 | 1043 |
| 3 | Fw Bühlmann Xaver | 6490 Andermatt | Fest Kr 23 | 1041 |

Kategorie: Uebermittlungstruppe

Auszug B

| Rg | WettkämpferIn | PLZ/Wohnort | Einteilung | Total |
|----|---------------------|-----------------|-----------------|-------|
| 1 | Sdt Gsell Stefan | 8706 Feldmeilen | Rist Kp II/34 | 967 |
| 2 | Kpl Schneider Lukas | 8340 Hinwil | Uem Kp I/23 | 927 |
| 3 | Oblt Tempus Martin | 5430 Wettingen | Stab Elo Abt 47 | 844 |

Kategorie: Uebermittlungstruppe

Landwehr/Landsturm A

| Rg | WettkämpferIn | PLZ/Wohnort | Einteilung | Total |
|----|---------------------|-------------|----------------|-------|
| 1 | Hptm Keller H.-P. | 4147 Aesch | Stab Uem Rgt 1 | 810 |
| 2 | Hptm Siegfried Ueli | 8353 Elgg | TT Betr Gr 14 | 752 |
| 3 | Kpl Reusser Hans | 8003 Zürich | Uem Kp III/45 | 270 |

Kategorie: Uebermittlungstruppe

Landwehr/Landsturm B

| Rg | WettkämpferIn | PLZ/Wohnort | Einteilung | Total |
|----|-------------------------|----------------|---------------|-------|
| 1 | Gfr Fahrni Kurt | 4133 Pratteln | TT Betr Gr 8 | 1026 |
| 2 | Gren Baumgartner Walter | 8494 Bauma | TT Betr Gr 14 | 930 |
| 3 | Cpl Boiani Gianfranco | 6593 Cadenazzo | Gr eser TT 12 | 927 |

Kategorie: Gäste

A

| Rg | WettkämpferIn | PLZ/Wohnort | Einteilung | Total |
|----|---------------------|-----------------|------------------|-------|
| 1 | Kan Bodenmann Peter | 8307 Effretikon | Sch Füs Kp IV/71 | 763 |

Kategorie: Gäste

B

| Rg | WettkämpferIn | PLZ/Wohnort | Einteilung | Total |
|----|------------------|-------------|------------|-------|
| 1 | Sdt Tissot Karim | 3752 Wimmis | Rgt inf 8 | 959 |